

Baumusterprüfbescheinigung
Type Test Certificate
Attestation de type

99081-E

Bescheinigungs-Nummer
 No. of certificate
 N° d'attestation

Bescheinigungsinhaber:
 (Auftraggeber)
 Certificate holder:
 Titulaire de l'attestation:

SBH Tiefbautechnik GmbH
 Borsigstraße 35
 52525 Heinsberg

Hersteller:
 Manufacturer:
 Fabricant:

SBH Tiefbautechnik GmbH
 Borsigstraße 35
 52525 Heinsberg

Zeichen des Auftraggebers: Ref. of customer: Réf. de l'auteur de la commande:	Zeichen der Prüf- und Zertifizierungsstelle: Ref. of Test and Certification Body: Réf. de l'organisme d'essais et de certification:	Austellungsdatum: Date of Issue: Date de délivrance:
Tü/Dev	612.17/242 Rie-081	04.05.1999

Produktbezeichnung:
 Product designation:
 Désignation du produit:

Hydraulisch betriebene Vorrichtung
 zum Absenken und Ziehen von Grabenverbauprofilen

Typ:
 Type:
 Type:

Pressbox 800er Serie

Bestimmungsgemäße
 Verwendung:
 Intendet purpose:
 Utilisation conformément
 à la destination:

Die zulässigen Belastungen sind in Abhängigkeit von den Grabentiefen
 und -breiten der Verwendungsanleitung des Herstellers zu entnehmen.

Prüfgrundlage:
 Testing based on:
 Bases d'essai:

Grundsätze für die Prüfung der Arbeitssicherheit
 von Grabenverbaugeräten (Ausgabe 08/1993)

Sicherheitsregeln für Grabenverbaugeräte
 (Ausgabe April 1992)

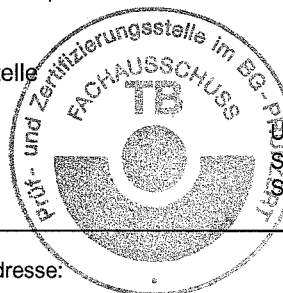
Bemerkungen:
 Remarks:
 Remarques:

Typ 812 Arbeitslänge 5,470 m
 Typ 813 Arbeitslänge 6,215 m
 Typ 811 Arbeitslänge 6,960 m

Das geprüfte Baumuster entspricht der oben angegebenen Prüfgrundlage.
 The tested type meets the requirements of the above mentioned test regulation.
 Le type testé est conforme aux prescriptions de la base d'essai citée plus haut.

geprüft/ausgestellt von:
 Inspected/Issued by:
 Inspectée/Délivrée par:

Fachausschuß Tiefbau
 Prüf- und Zertifizierungsstelle
 im BG-PRÜFZERT
 Landsberger Straße 309
 80687 München



Unterschrift:
 Signature:
 Signature:

(Prof. Dipl.-Ing. Univ. R. Scholbeck)



Postadresse:
 Postal address:
 Adresse postale:
 81237 München

Hausadresse:
 Office:
 Siège social:
 Landsberger Straße 309
 80687 München

Tel./ Phone/Téléphone: 0 89/88 97 - 02
 Fax/ Fax /Télécopie: 0 89/88 97 - 829